

St. Mary Magdalen

June 1st, 2025

Catholic Parish

WELCOME•BIENVENIDOS•BIENVENUE

MASS SCHEDULE

WEEKEND

Saturday Vigil:

English: 5:30 PM

Sunday:

English: 9:00 AM

English: 10:30 AM

Spanish: 12:00 PM

DAILY

English:

Monday-Saturday: 8:00 AM

CONFESIONS

English & Spanish:

Saturday 4:30 PM (or by appointment)

LET US HELP YOU

For information about receiving sacraments, volunteering for ministry or any other information that you need, call us (305-931-0600), fax us (305-931-0601) or e-mail us (parishoffice@stmmsib.org)

♦ Administrative Assistant to the Pastor:

♦ Ms. Claudia Pajon

♦ Music Ministry:

Mr. Juvenal Correa-Salas, Organist & Cantor

Religious Education:

♦ Sr. Maria Elena Larrea, osf

P: 786-358-0454

smelena@stmmsib.org

♦ Ministry to the Sick:

Mrs. Consuelo Campos

**17775 North Bay Road
Sunny Isles Beach, FL 33160**

Phone 305-931-0600

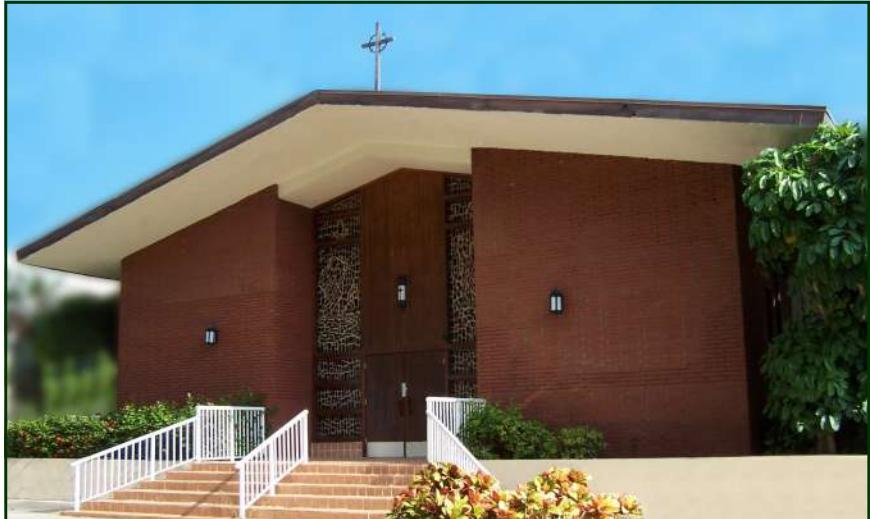
Fax 305-931-0601

E-MAIL ADDRESS

parishoffice@stmmsib.org

WEB SITE

www.stmmsib.org



**God mounts his throne amid shouts of joy;
the LORD, amid trumpet blasts.**

—Psalm 47:6

**Dios asciende entre aclamaciones,
el Señor, al son de trompetas.**

—Salmo 47 (46):6

Clergy:
Rev. Manuel Galvan Vargas
Parochial Administrator
frmanuel@stmmsib.org

The Ascension of the Lord

June 1st, 2025



Saturday	5:30 PM	+ Mary Ellen Feldman + Jose Luis Vercesi on His 1 st Anniversary + Ischeel Botero on Her 1 st Anniversary
5/31		
Sunday	9:00 AM	+ Denise Lebeau – In Thanksgiving to God + Lazaro Orlando Valdes
6/1		
	10:30 AM	+ Dr Alfredo Pedro Halabi Bittar – For the Health of Jorge E. Torres – For the Health of Maria E. Kyburz
	12:00 PM	+ Gertrudis Vargas Lozano + Valentin Figueroa –Rest in Peace + Carmen Marin on Her Anniversary
Monday	8:00 AM	+ Nicolas Cartusciello – Carlos Eduardo Sanchez– Special Intention
6/2		
Tuesday	8:00 AM	+ Jorge & Javier Berrio – Esperanza Berrio -Special Intention
6/3		
Wednesday	8:00 AM	+ Melida Berrio + Rafael Hernandez –Rest in Peace
6/4		
Thursday	8:00 AM	– For the Health of Nelly Londoño 6/5 – Steve & Eric Lizano –Special Intention
Friday	8:00 AM	+ Luis Matos
6/6		
Saturday	8:00 AM	+ Most Rev. Edward J. McCarthy
6/7		

FIRST FRIDAY

This Friday, June 6th, is the First Friday of the month. We will have confessions at 7:30 AM, and Mass is at 8:00 AM.

PRIMER VIERNES

Este Viernes, 6 de junio es Primer Viernes del mes. Tendremos confesiones a las 7:30 AM y la Misa a las 8:00 AM.



PRAY FOR THE SICK

Pray for ... During June let us pray for:
Lidia Hernandez, Josefina Henschel,
Hilda Dibiasi, Yolanda Zeiller, Helen Uhring, Julian Paz,
Dernley Holder, Isabel Quevedo, Harry Goldberg,
Teresita Burguera, Christopher Lam, Nathaniel Brown,
Maria Aracelly Ocaña, Diana Anderson, Ciel Galarza,
Isabel Quevedo, Nicholas DiTommaso, Erisa Caka,
Daniel Soranno, Raffaele Agovino, Carol Campbell,
Mrs Penelope Dolora, and those people who are confined to their homes, hospitals and nursing homes.

EUCCHARISTIC ADORATION & BENEDICTION OF THE BLESSED SACRAMENT

Monday: 8:30 AM to 9:30 AM



ROSARY/ROSARIO

Monday - Saturday 7:20 AM Spanish

SACRIFICIAL GIVING

Thank you for your generosity. The weekend of May 25th, 2025 we received \$5,422.00. We thank those who generously support our parish.

First Collection	\$3,652.00
Second Collection	\$ 669.00
Candles	\$ 227.00
Online Giving	\$ 874.00
Total	\$5,422.00



OUR ABCD 2025 Goal / Meta

\$53,062.00

To date, the total amount pledged & received is
Hasta la fecha, el monto total prometido y recibido es
\$39,994.62

TEXT TO GIVE / TEXT Y DONE
833-336-9083 TEXT: Magdalen

SCAN TO GIVE / ESCANEE Y DONE



FEET ON THE GROUND

"Until next week, keep your feet on the ground and keep reaching for the stars!" Not today's scriptural wisdom, but legendary DJ Casey Kasem's sage advice, heard across America for generations, *American Top 40's* challenging sign-off. Though Casey wasn't quoting scripture, today's Acts of the Apostles offers similar advice. As Jesus ascended, disciples "were looking intently at the sky." Wouldn't we prefer a soul-relaxing gaze into peaceful blue skies to a heart-breaking focus on this blood-stained earth? But heavenly questioners asked Jesus' first disciples, "Why are you standing there looking at the sky?" Earth awaited their mission! While our hearts should "keep reaching for" heaven, we need to "keep our feet on the ground." Ascension's scriptures and the Jubilee of Mercy remind us: the Jesus we revere as "ascended into heaven" lives right here among us on earth, awaiting our recognition and loving service.

Copyright © J. S. Paluch Co.



PIES EN EL PISO

"¡Hasta la próxima semana, mantén tus pies en el suelo y sigue buscando las estrellas!" Hoy no es la sabiduría bíblica, sino el sabio consejo del legendario DJ Casey Kasem, escuchado por generaciones a lo largo y ancho de Estados Unidos por generaciones, el desafiante cierre de los Top 40 de Estados Unidos. Aunque Casey no citaba las Escrituras, hoy los Hechos de los Apóstoles ofrecen un consejo parecido. Cuando Jesús ascendió, los discípulos "miraban fijamente el cielo". ¿No preferiríamos una mirada relajante del alma en un cielo azul tranquilo hasta un enfoque descorazonador en una tierra manchada de sangre? Pero los interlocutores celestiales preguntaron a los primeros discípulos, ¿por qué están parados ahí mirando el cielo? ¡La tierra espera su misión! Mientras nuestros corazones deben "seguir buscando en el cielo", nosotros necesitamos "mantener nuestros pies en la tierra". Los pasajes de la Ascensión y el jubileo de la misericordia nos recuerdan, el Jesús que veneramos cuando "ascendió al cielo" vive aquí mismo en medio de nosotros en la tierra, esperando nuestro reconocimiento y servicio amoroso.

FAREWELL TO SISTER MARIA ELENA LARREA, OSF.

It is with a heavy heart that I inform the parish community of Sister Maria Elena's departure this summer of 2025. It is also with gratitude to God for the years of service that sister has left in this parish community.

Sister Maria Elena has served in this parish community for more than four years and has accompanied many catechists, catechumens, candidates and children in preparation for the sacraments of initiation. She has been aware of the relevant preparation courses and in compliance with archdiocesan guidelines to ensure the safety and protection of the most vulnerable in the parish.

Sister Maria Elena has developed schedules for lectors, extraordinary ministers of communion, has accompanied the new group of young people of the parish and has done many other things for the parish.

Sister Maria Elena will join her new community in Buffalo, NY, where she will live with other religious sisters. We wish her the best in her new journey and hope that God will shower her with blessings wherever she goes.

DESPEDIDA DE LA HERMANA MARÍA ELENA LARREA, OSF.

Es con tristeza que informo a la comunidad parroquial sobre la partida de la hermana María Elena este verano de 2025. Es también con agradecimiento a Dios por los años de servicio que la hermana ha dejado en esta comunidad parroquial.

La hermana María Elena ha servido en esta comunidad parroquial por más de cuatro años y ha acompañado a muchos catequistas, catecúmenos, candidatos y niños en preparación para los sacramentos de iniciación. Ha estado al tanto de los cursos de preparación pertinentes y del cumplimiento de los lineamientos arquidiocesanos para garantizar la seguridad y protección de los más vulnerables de la parroquia.

La hermana María Elena ha elaborado horarios para los lectores, ministros extraordinarios de la comunión, ha acompañado al nuevo grupo de jóvenes de la parroquia y ha hecho muchas cosas más por la parroquia.

La hermana María Elena se unirá a su nueva comunidad de Buffalo, NY, donde vivirá con otras hermanas religiosas. Le deseamos lo mejor en su nueva jornada y esperamos que Dios la colme de bendiciones a donde quiera que vaya.

New AC Units:

Dear parishioners,
We have been dealing with hot summers and obsolete AC units, but after a long process of inquiries and permits, we are finally replacing two AC units at the back of the church. This is a goal we have reached, and it is also a significant expense for the church, but it is not the only one. The rectory roof needs to be replaced as well. I will work with the finance committee addressing the issues of the parish at large. I rely on your generosity and support. In Christ, Fr. Manuel.

Nuevas unidades de aire acondicionado:

Queridos feligreses:
Hemos estado lidiando con veranos calurosos y unidades de aire acondicionado obsoletas, pero después de un largo proceso de consultas y permisos, finalmente estamos reemplazando dos unidades de aire acondicionado en la parte trasera de la iglesia. Esta es una meta que hemos alcanzado, y también es un gasto significativo para la iglesia, pero no es el único. El techo de la rectoría también necesita ser reemplazado. Trabajare con el comité de finanzas abordando los problemas de la parroquia en general. Sé que cuento con su generosidad y apoyo. En Cristo, P. Manuel.



RESTORE THE CHURCH
BUILD THE FUTURE

Support the Collection for the Church in Central and Eastern Europe

2025 COLLECTION TO AID THE CHURCH IN CENTRAL AND EASTERN EUROPE

The Second Collection this weekend is for the Church in Central and Eastern Europe. This Collection supports essential unmet pastoral needs in Central and Eastern Europe and areas of Asia formerly under Soviet control. Our assistance is vital to the growth and strength of the Church in these regions.

Please be generous in the Collection for the Church in Central and Eastern Europe where great needs remain. Your support will truly make a difference. Thank you. God bless you.

THE IMPORTANCE OF CHURCH REGISTRATION

Being registered in the church, (as well as the use of envelopes) is vital in order for us to issue accurate reference letters that you may require. If you are not registered, or need to update your current information, please contact the parish office.

Your information is kept confidential.

ARCHDIOCESE OF MIAMI Development Corporation



"I am the Alpha and the Omega, the first and the last, the beginning and the end." (REVELATIONS 22:13)

Let us go forth with hearts lifted, just as Christ ascended—giving thanks, giving witness, and giving generously. Living Stewardship gratefully and generously is an intentional lifestyle.

"Yo soy el Alfa y la Omega, el primero y el último, el principio y el fin." (APOCALIPSIS 22:13)

Vayamos con el corazón en alto, como Cristo ascendió, dando gracias, dando testimonio y dando generosamente. Vivir la corresponsabilidad con gratitud y generosidad es un estilo de vida intencional.

Apoye a la Colecta para la Iglesia en Europa Central y Oriental

RESTAUREMOS
LA IGLESIA
CONSTRUYAMOS
EL FUTURO

2025 COLECTA DE AYUDA PARA LA IGLESIA CATÓLICA EN EUROPA CENTRAL Y ORIENTAL

La Segunda Colecta de este fin de semana es para la Iglesia en Europa Central y Oriental. Esta colecta financia las necesidades pastorales básicas que no han sido satisfechas en Europa Central y Oriental, y en áreas de Asia que antiguamente estaban bajo el control soviético. Nuestra asistencia es fundamental para el crecimiento y la solidez de la Iglesia en estas regiones.

Por favor, sean generosos en la Colecta para la Iglesia en Europa Central y Oriental donde aún hay grandes necesidades. Su apoyo tendrá un efecto verdaderamente decisivo. Gracias. Que Dios los bendiga.

LA IMPORTANCIA DEL REGISTRO DE LA IGLESIA



Estar registrado en la iglesia (así como el uso de sobres) es vital para que podamos emitir cartas auténticas de referencia que pueda necesitar. Si no está registrado o necesita actualizar su información, comuníquese con la oficina parroquial. Su información se mantiene confidencial.